Для немедленной публикации: 8.2.2016 г. **ГУБЕРНАТОР ЭНДРЮ М. КУОМО**

ГУБЕРНАТОР КУОМО (CUOMO) НАПРАВИЛ 1 МИЛЛИОН ДОЛЛАРОВ НА УСИЛЕНИЯ МЕР ПО ЛЕЧЕНИЮ АЛКОГОЛЬНОЙ И НАРКОЗАВИСИМОСТИ В ЗАПАДНОМ НЬЮ-ЙОРКЕ (WESTERN NY)

Средства будут направлены на обеспечение 25 новых койко-мест в реабилитационном центре Округа Ниагара (Niagara County)

Сегодня Губернатор Эндрю М. Куомо (Andrew M.Cuomo) объявил о решении предоставить сумму в размере 1 млн долларов реабилитационному центру Horizon Village в Округе Ниагара (Niagara County) для содействия в излечении граждан штата Нью-Йорк от расстройств, вызванных употреблением высокоактивных веществ. Данная сумма обеспечит создание нового реабилитационного учреждения на 25 койко-мест и станет очередным шагом на пути к осуществлению многоэтапной программы Губернатора Куомо (Cuomo), направленной на борьбу с употреблением психоактивных веществ на всей территории штата. Новое реабилитационное учреждение, которое находится в г. Сэнборн (Sanborn) предложит целый спектр услуг для лиц с нарокозависимостью, включая консультирование, обучение производственным навыкам и долгосрочную социальную поддержку.

«Мы продолжаем борьбу штата Нью-Йорк против злоупотребления наркотическими веществами, и выделение этих финансовых средств позволит предоставить больше инструментов, открыть более широкий доступ к ресурсам для тех, кто борется со своей пагубной привычкой, **— заявил Губернатор Куомо (Cuomo),** — Эти новые койко-места помогут большему числу граждан Западного Нью-Йорка (Western New York) встать на путь исцеления и умножат наши усилия, направленные на то, чтобы раз и навсегда одолеть героиново-опиоидный кризис на территории штата».

Программа создания новых 25 койко-мест — это очередной шаг вперед в непрерывных усилиях Губернатора по преодолению героиново-опиоидного кризиса, от которого страдает наше общество. Новое выделение средств — это очередной шаг на пути осуществления программы Губернатора по созданию 270 дополнительных койко-мест и открытия на всей территории штата 2 335 вакансий, связанных с программой лечения от опиоидной зависимости и призванных помочь гражданам штата Нью-Йорк, страдающим от расстройств, вызванных употреблением психоактивных веществ, а также расширить диапазон жизненно важных лечебно-восстановительных ресурсов. Кроме того, недавно Западный Нью-Йорк (Western New York) получил от правительства штата финансирование для навигационной системы оказания услуг семьям, а также телефонных кризисных служб. К тому же 1,75 млн долларов были выделены для восстановительно-просветительского центра в г. Буффало (Buffalo).

С момента начала реализации программы реабилитационный центр Horizon Village

будет ежегодно получать до 1 млн долларов на свои текущие нужды. В случае необходимости Управление по борьбе с алкоголизмом и наркоманией штата Нью-Йорк (New York State Office of Alcoholism and Substance Abuse Services) будет сотрудничать с центром Horizon для финансирования его нужд по строительству нового реабилитационного учреждения.

Руководитель Управления по борьбе с алкоголизмом и наркоманией штата Нью-Йорк (New York State Office of Alcoholism and Substance Abuse Services) Арлин Гонсалес-Санчес (Arlene González-Sánchez) сказала: «Путешествуя по всему штату Нью-Йорк, как сопредседатель Рабочей группы по употреблению и распространению героина (Heroin Task Force), я своими глазами увидела, масштабы этой эпидемии, которой подвержены все общины в штате Нью-Йорк, включая отдаленные аграрные районы. Создание этих новых реабилитационных койко-мест позволит большему числу граждан штата Нью-Йорк получить столь необходимую помощь».

Сенатор и член сенатской объединенной рабочей группы по борьбе с героиновой и опиоидной наркоманией Роб Ортт (Rob Ortt) сказал: «Эти новые койко- места представляют собой нечто большее, чем просто возможность для дальнейшего лечения. Эти койко-места являют собой столь долгожданную помощь семьям и отдельным людям, которые борются с наркозависимостью. Эти койко-места дают нам надежду на то, что мы все же покончим с героиново-опиоидной эпидемией, захлестнувшей улицы нашего штата. Эти реабилитационные койко-места дадут людям возможность преодолеть пристрастие к наркотикам, вернуть мир и покой в свою жизнь, чтобы их дальнейшая судьба сделалась историей успеха».

Сенатор Тим Кеннеди (Tim Kennedy) заявил: «Опиоидный кризис распространился настолько что нам с каждым днем все труднее найти человека в западной части штата Нью-Йорк, в судьбе которого он не оставил бы свой черный след. Ежедневно этот страшный бич уносит наши молодые жизни, и сейчас, больше, чем когда-либо, мы нуждаемся не только в средствах профилактики, но и в лечебных ресурсах, включая новые койко-места в таких реабилитационных центрах как Horizon. Если нам удастся спасти хотя бы всего одну жизнь, если, благодаря нам, хотя бы один родитель не будет вынужден хоронить свое чадо, то уже это позволит сказать, что усиленное внимание к этому кризису со стороны штата Нью-Йорк уделялось не зря. Я хочу поблагодарить Губернатора Куомо (Cuomo) за его ведущую роль в твердом и неуклонном стремлении решить эту проблему, я также благодарю Управление по борьбе с алкоголизмом и наркоманией штата Нью-Йорк (New York State Office of Alcoholism and Substance Abuse Services) за их приверженность интересам Западного Нью-Йорка, и, конечно, я благодарю многих трудолюбивых мужчин и женщин, посвятивших себя лечению от наркомании, ведь каждый наркоман имеет право на спасение».

Член законодательного собрания Кристал Пиплс-Стоукс (Crystal Peoples-Stokes) сказала: «Алкогольная и наркотическая зависимость продолжает негативно влиять на все сообщество штата Нью-Йорк, и нам нужны такие учреждения как Horizon Village, чтобы обеспечить предоставление качественных реабилитационных услуг пациентам. Обеспеченное финансирование позволит реабилитационному центру Horizon Village предоставлять обширный комплекс качественных услуг большему числу пациентов. На жизненном пути бывают взлеты и падения, и человек, переживший падение, нуждается в нашей поддержке, чтобы вернуться на праведный

путь. Я уверена, что эти средства позволят обеспечить предоставление еще более эффективных и комплексных услуг. Я благодарна Губернатору Куомо (Cuomo) за предоставление средств, и за то, что сегодня он претворил эту идею в реальность».

Член Законодательного собрания Джон Черетто (John Ceretto) отметил: «Предоставление Губернатором этих ресурсов — это большой шаг в нашей борьбе с наркоманией в Западном Нью-Йорке. Еще больше людей, которые нуждаются в помощи, теперь смогут ее получить, что крайне важно для выздоровления. Я благодарен Губернатору за его преданность интересам Западного Нью-Йорка (Western New York), и я также надеюсь работать с ним в будущем».

Энн Константино (Annne Constantino), президент и генеральный директор Horizon Health Corporation, сказала: «Наш коллектив центра Horizon удостоился большой чести, получив эти средства. Доступное лечение должно быть приоритетом. Мы знаем, что лечение действует, что люди могут исцелиться и вернуться к счастливой, здоровой и продуктивной жизни. Мы благодарны Губернатору Куомо (Cuomo) и Управлению по борьбе с алкоголизмом и наркоманией штата Нью-Йорк (New York State Office of Alcoholism and Substance Abuse Services) за то, что они продолжают бороться с этой эпидемией и считают доступное лечение приоритетом. Услуги, которые будут предоставлены посредством этих 25 койко-мест, имеют жизненно важное значение для граждан Западного Нью-Йорка (Western New York), и мы, сотрудники центра Horizon, ежедневно стремимся обеспечивать постоянно высокий уровень качества медицинских услуг, а также заботы о пациентах и членах их семей».

Прислушавшись к советам и пожеланиям граждан штата Нью-Йорк, доведенным до его сведения членами Рабочей группы по борьбе с героиновой и опиоидной наркоманией (Heroin and Opioid Task Force) Губернатор Куомо (Cuomo) подписал всеобъемлющий пакет законодательных актов по дальнейшей борьбе с наркоманией в штате Нью-Йорк. Данный пакет включает значительные изменения в законах и нормативных актах о страховании с целью обеспечить более широкий охват пациентов, страдающих от расстройств, вызванных употреблением психоактивных веществ, а также более широкий доступ к лечению наркомании. Законодательство, среди прочих мер, накладывает ограничения на предписание опиоидных препаратов от острой боли; увеличивает с 48 до 72 часов срок, необходимый для проведения медицинской экспертизы лиц с ограниченной дееспособностью, связанной с действием наркотических средств; требует подготовки медперсонала с целью повышения качества обращения с лицами, которые на момент выписки из больницы страдают от расстройств, вызванных употреблением психоактивных веществ; требует от терапевтов и лечащих врачей, которые назначают лекарства, непрерывного повышения уровня знаний о наркомании и лечении болевого синдрома; предприсывает фармацевтам доводить до сведения пациентов информацию о рисках, связанных с употреблением психоактивных веществ.

Кроме того, под руководством губернатора Куомо (Cuomo) Управление по борьбе с алкоголизмом и наркоманией штата Нью-Йорк (New York State Office of Alcoholism and Substance Abuse Services) неустанно прилагает в масштабах штата все больше усилий по информированию общественности о такой болезни как наркомания, а также информирует граждан штата Нью-Йорк о том, где им может быть оказана помощь.

Ресурсы для граждан штата Нью-Йорк, страдающих от пагубных привычек

Жители штата Нью-Йорк или их близкие, страдающие алкогольной или наркотической зависимостью, могут обратиться за помощью по «Телефону НАДКЖДЫ» (HOPEline) штата 1-877-8-HOPENY (1-877-846-7369) или отправить СМС-сообщение со словом HOPENY на короткий номер 467369. Жители штата Нью-Йорк могут в любое время найти сертифицированное учреждение по оказанию медицинских услуг лицам, страдающим от расстройств, расстройств, вызванных употреблением высокоактивных веществ. Для этого обратиться к веб-сайту OASAS Treatment Availability Dashboard. За помощью по вопросам получения медицинской помощи и страховки просим посетить страницу Access Treatment веб-сайта Управления по борьбе с алкоголизмом и наркоманией штата Нью-Йорк (New York State Office of Alcoholism and Substance Abuse Services).

Чтобы найти ближайшие к вам курсы обучения купированию симптомов передозировки налоксона, посетите страницу OASAS opioid overdose prevention trainings. Посетите веб-сайт www.combatheroin.ny.gov для получения дополнительной информации о борьбе с героиновой и опиоидной наркоманией, включая программу под названием Kitchen Table Tool Kit, что поможет вам начать диалог о признаках зависимости, а также узнать о том, куда обратиться за помощью. Информацию о дополнительных инструментах и средствах, рекомендуемых к применению при проведении профилактических бесед о вреде употребления алкоголя и наркотических средств несовершеннолетними, см. на веб-сайте штата Нью-Йорк Talk2Prevent.

###